Iktatószám:.V./22-1/2025.

Éves Támogatási alszerződés

amelyet egyrészről

a **Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás**
székhelye: 7164 Bátaapáti, Petőfi u. 4.
képviseli: Glöckner Henrik elnök
adószám: 15418795-2-17
számlavezető bank neve: MBH Bank Nyrt.
fizetési számla száma: 71800013-11119607
a továbbiakban: **Támogató,**

másrészről

Bátaszék Város Önkormányzata
székhelye: 7140 Bátaszék, Szabadság u. 4.
Képviseli Dr. Bozsolik Róbert Zsolt polgármester
adószám: 15733304-2-17
számlavezető bank neve: OTP Bank Nyrt.
fizetési számla száma 11746005-15414076-0000000
a továbbiakban: **Kedvezményezett,**

(a továbbiakban együttesen: **Szerződő Felek**) kötöttek a mai napon, az alábbi feltételekkel:

1. A támogatás nyújtásának előzményei, jogcíme

1.1. A Kedvezményezett a 2023. február 27. napján kelt, EABF/138/2023-EM_SZERZ. iktatószámú keretszerződés (a továbbiakban: keretszerződés) rendelkezéseivel összhangban a keretszerződés 1.1. pontja alapján ellátja azon ellenőrzési és a tagtelepüléseinek közigazgatási területén élő lakosság tájékoztatására irányuló feladatokat, amelyek a Kedvezményezett területén elhelyezkedő Nemzeti Radioaktívhulladék-tároló (a továbbiakban: Tároló) üzemszerű működtetésével, illetve bővítésével összefüggő tevékenységével kapcsolatosan jelentkeznek.

1.2. A Támogató – a Központi Nukleáris Pénzügyi Alapból az ellenőrzési és információs célú önkormányzati társulásoknak nyújtott támogatások szabályairól szóló 214/2013. (VI. 21.) Korm. rendelet (a továbbiakban: 214/2013. (VI. 21.) Korm. rendelet) alapján – a Központi Nukleáris Pénzügyi Alapkezelő szerveként a fentiekben rögzített feladatok ellátása érdekében biztosítja a fejlesztési és működési feladatok finanszírozását a Kedvezményezett részére azzal, hogy a 214/2013. (VI. 21.) Korm. rendelet 2. §-a alapján szerződést köt a Kedvezményezettel.

2. A szerződés tárgya

2.1. Támogató **79.158.000,-Ft** azaz **Hetvenkilencmillió-százötvennyolcezer forint** összegben a Magyarország 2025. évi központi költségvetéséről szóló 2024. évi XC. törvény 1. számú melléklet LXVI. Központi Nukleáris Pénzügyi Alap fejezet, 6. Ellenőrzési és információs célú önkormányzati társulások támogatása cím terhére a jelen szerződés 1. számú melléklete szerinti bontásban, a keretszerződés 1. pontjában és 2.1. pontjában részletezett felhasználási célok (a továbbiakban: Feladatok) ellátásához a

keretszerződésben meghatározott feltételek szerint vissza nem térítendő, működési és felhalmozási célú támogatást (továbbiakban: Támogatás) nyújt.

2.2. Kedvezményezett a Támogatást kizárólag a Feladatok megvalósításához – a jelen támogatási szerződésben és a keretszerződésben rögzített feltételeknek és a vonatkozó jogszabályok rendelkezéseinek megfelelően – használhatja fel.

3. A támogatás mértéke és folyósításának ütemezése

3.1 A Támogató által a tárgyi szerződés keretén belül nyújtandó pénzügyi támogatás teljes összege: **79.158.000,- Ft**
azaz **hetvenkilencmillió-százötvennyolcezer** forint

3.1.1 a működési támogatás összege: 79.158.000, Ft, azaz hetvenkilencmillió-százötvennyolcezer forint

3.1.2. a felhalmozási támogatás összege: 0,- Ft, azaz nulla forint

3.2 A működési támogatás egy összegben kerül folyósításra jelen támogatási szerződés hatálybalépését követő 5 (öt) napon belül, elszámolása pedig a keretszerződés 2.4.3.1 és a 2.4.3.2 pontja alapján történik.

4. Egyéb rendelkezések

Jelen szerződés az azt utolsóként aláíró **Szerződő Fél** általi aláírás napján lép hatályba.

4.2. Szerződő Felek kijelentik, hogy a keretszerződés 12. pontjában foglalt nyilatkozatokban a keretszerződés megkötése óta nem történt változás. A hivatkozott nyilatkozatokban foglalt feltételek a jelen támogatási alszerződés aláírásának időpontjában is fennállnak.

4.3. A Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a jelen támogatási alszerződés elválaszthatatlan részét képezik a mellékletek között felsorolt dokumentumok. Vitás kérdés esetén a Szerződő Felek a Támogató birtokában lévő eredeti példányt tekintik irányadónak.

4.4. Mind a **Támogató**, mind a **Kedvezményezett** képviselője kijelenti, hogy rendelkezik a szükséges jogszabályi, szervezeti és egyéb felhatalmazással a jelen támogatási alszerződés megkötéséhez.

4.5. Jelen mellékletek nélkül 3 oldalból és 4 mellékletből álló támogatási alszerződés 6 (hat) eredeti példányban készült, amelyből 2 (kettő) példány a **Támogatót,** 2 (kettő) példány a **Kedvezményezettet**, 2 (kettő) példány pedig a **KNPA Kezelő Szervet** illeti meg.

4.6. A jelen támogatási alszerződésnek elválaszthatatlan részét képezi a keretszerződés.

4.7. Szerződő Felek tudomásul veszik a jelen támogatási alszerződés 3. számú mellékletét képező Adatkezelési tájékoztatóban foglaltakat, továbbá vállalják, hogy az Adatkezelési tájékoztatót ismertetik a részükről kijelölt kapcsolattartó személlyel.

4.8. A jelen támogatási szerződésben nem vagy nem kellő részletességgel rendezett kérdésekben különösen a keretszerződés, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet (Ávr.), a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény (Mötv.), a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) és az egyéb vonatkozó jogszabályok az irányadóak.

4.9. Szerződő Felek a jelen támogatási alszerződést elolvasták, megértették, majd, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Mellékletek:

- 1. számú melléklet: A támogatás részletezése felhasználók és felhasználási célok szerint
- 2. számú melléklet: Felhatalmazó levél (beszedési megbízás, keretszerződés 2. számú melléklete alapján)
- 3. számú melléklet: Adatkezelési tájékoztató
- 4. számú melléklet Képviselő-testületi határozat

Bátaapáti, 2025.április „ 23. ”

Glöckner Henrik
TETT elnöke
Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás
Támogató

Dr. Bozsolik Róbert Zsolt
polgármester
Bátaszék Város Önkormányzata
Kedvezményezett

Kapják: 1.) Kedvezményezett
2.)Támogató
3. KNPA Kezelő Szerv

*V./22-1/2025. iktatószámú támogatási alszerződés **1 számú melléklete***

A támogatás részletezése felhasználók és felhasználási célok szerint

Bátaszék

Sorsz.	Megnevezés	Támogatásra előirányzott (Ft)	Igazolás módja
1.	Működési költségekhez történő hozzájárulás	79.158.000	Keretszerződés 2.4.3.1, 2.4.3.2 pont szerint
2.	Felhalmozási költségekhez történő hozzájárulás	0	Keretszerződés 2.4.3.2 pont szerint
MINDÖSSZESEN:		**79.158.000**	

Bátaapáti 2025. április „ 23. ”

Glöckner Henrik
TETT elnöke
Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás
Támogató

Dr.Bozsolik Róbert Zsolt
polgármester
Bátaszék Város Önkormányzata
Kedvezményezett

V./22-1/2025. iktatószámú támogatási szerződés ***2. melléklet – Felhatalmazó levél*** *(beszedési megbízás) mintája*

Felhatalmazó levél

Tisztelt.....

Megbízom/megbízzuk Önöket az alábbi megjelölt fizetési számlánk terhére az..... számú szerződésnek megfelelően az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszedési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

Fizető fél számlatulajdonos megnevezése:	
Felhatalmazással érintett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	
Kedvezményezett neve:	Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	71800013-11119607-00000000

A felhatalmazás időtartama: a felhatalmazó levél kiállítását követő év december 31. napja.

a) a beszedési megbízáshoz okiratot nem kell csatolni.*
~~b) a beszedési megbízáshoz a következő okirato(ka)t kell csatolni*:~~
~~az okiratok megnevezése:.....~~

További feltételek*:

~~a) nem kerülnek meghatározásra~~
b) beszedési megbízásonkénti felső értékhatár a teljesítés pénznemétől függően:
..... Ft
~~.....devizanem ISO kódja*~~
~~c) benyújtási gyakoriság:.....(pl. napi, havi, évi)~~
d) fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb 35 nap
~~e)~~ fedezethiány esetén részfizetés teljesíthető, ~~a részfizetés minimális összege a teljesítés pénznemétől függően:~~
~~.....Ft~~
~~.....devizanem ISO kódja*~~
f) a felhatalmazás csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza.

Dátum: .....

.....

Fizető fél számlatulajdonos aláírása a Pénzintézetnél bejelentett módon

A felhatalmazás Pénzintézeti nyilvántartási száma: .....

Dátum: .....

Pénzintézet aláírása

ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ
a Társadalmi Ellenőrőz Tájékoztató Társulás által kötött támogatási szerződésekben szereplő személyes adatok kezeléséről

1. A személyes adatok kezelője:

Adatkezelő megnevezése:	Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás
PIR azonosító:	418795
Adatkezelő székhelye:	7164 Bátaapáti, Petőfi utca 4.
Adatkezelő postai címe:	
Adatkezelő elektronikus címe:	bataapati.onk@gmail.com

2.Az adatkezelés tárgya:
Jelen Tájékoztató a Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás (továbbiakban : TETT) által kötött támogatási szerződésekkel kapcsolatosan kezelt személyes adatok kezelésére vonatkozik.
A jelen Tájékoztatóban foglaltak a nem természetes személyekre vonatkozó adatok tekintetében nem alkalmazhatók.

2. Az adatkezelés célja:
Az adott támogatási szerződés megkötésével, a támogatás folyósításával, a teljesítés elősegítésével, a támogatással összefüggő kapcsolattartás biztosítása, a támogatás felhasználásának ellenőrzésével, a szerződés módosításával, a támogatás visszafizetésével vagy a támogató elállási, felmondási jogával kapcsolatos kommunikáció biztosítása.

3. A kezelt személyes adatok köre:
a) a Kedvezményezettre vonatkozó személyes adatok,
b) a kapcsolattartó természetes személy:
- neve
- beosztása
- telefonszáma
- e-mail címe.

4. Az adatkezelés jogalapja:
A személyes adatok kezelésének jogalapja a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló 2016. április 27-i 2016/679 európai parlamenti és tanácsi rendelet (a továbbiakban: GDPR) 6. cikk (1) bekezdés b) pontja: szerződés teljesítéséhez kapcsolódó adatkezelés.

5. Az adatok megismerésére jogosultak
Az TETT-nél az adatok megismerésére jogosultak a támogatási szerződés megkötésében, módosításában, teljesítésében, a felhasználás ellenőrzésében, a szerződéstől való elállásban, a szerződés felmondásában, a támogatás visszafizetésében, a szerződés nyilvántartásában közreműködő szervezeti egységek, így különösen az adott szerződésben illetékes szakterület, a gazdálkodási szakterület, illetve a jogi szakterület foglalkoztatottai.

6. A személyes adatok kezelésének, tárolásának időtartama:
A támogatási szerződésben rögzített személyes adatok őrzési ideje legfeljebb az adott szerződésre irányadó őrzési ideig tart.
Az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 101. § -a szerint a támogató és a kedvezményezett a költségvetési támogatásokkal kapcsolatos valamennyi dokumentumot köteles a kedvezményezett beszámolójának támogató általi jóváhagyásától számított legalább tíz évig megőrizni.
A kezelt személyes adatokat haladéktalanul töröljük, ha nem a jogszabályokban meghatározott célból történt az adatkezelés, vagy az adatkezelés célja megszűnt.

7. A személyes adatok forrása:

Az EM részéről megjelölt kapcsolattartó esetében az EM nyilvántartása, a Kedvezményezett esetében a Kedvezményezett adatszolgáltatása.

8. Automatizált döntéshozatal és profilalkotás, személyes adatok továbbítása harmadik országba, vagy nemzetközi szervezethez

Az adatkezelés során nem kerül sor egyikre sem.

9. Tájékoztatás az érintettet az adatkezeléssel kapcsolatban megillető jogokról

Tájékoztatáshoz való jog: Az érintettnek joga van az adatkezeléssel kapcsolatos tájékoztatáshoz, melyet a jelen tájékoztató rendelkezésre bocsátása útján teljesítünk.

Személyes adatokhoz való hozzáférés joga: az érintett tájékoztatást kérhet, hogy az adatkezelőnél a személyes adatainak kezelése folyamatban van-e; amennyiben folyamatban van, úgy igényelheti a kezelt személyes adatai másolatát.

Helyesbítéshez, kiegészítéshez való jog: az érintett kérheti, hogy az adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül helyesbítse a rá vonatkozó pontatlan személyes adatokat, valamint kérheti a kezelt hiányos személyes adatainak kiegészítését.

Törléshez vagy korlátozásához való jog: az érintett kérheti, hogy az adatkezelő a személyes adatait/személyes adatai egy részét kizárólag tárolja, azokon egyéb adatkezelési műveletet (például rendszerezés, tagolás, összekapcsolás, továbbítás) ne végezzen. Az adatkezelés korlátozása az alábbi okokból kérhető:

- az érintett vitatja a személyes adatok pontosságát,
- az adatkezelés jogellenes és az érintett ellenzi az adatok törlését, vagy
- az adatkezelőnek már nincs szüksége a személyes adatokra, de az érintett igényli azokat valamely jogi igénye előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez.

Ha az adatkezelés a létrejött szerződés teljesítése céljából történik, a törlési kérelmet nem tudjuk teljesíteni.

10. Az érintett jogorvoslathoz való joga

Az érintett a személyes adatai kezelésével kapcsolatban **bejelentést tehet** az adatkezelő adatvédelmi tisztviselőjénél, a fent megadott elérhetőségein. Az érintett továbbá panaszt nyújthat be a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságnál (cím: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11., postacím: 1530 Budapest, Pf.: 5, e-mail cím: ugyfelszolgalat@naih.hu) mint felügyeleti hatóságnál, ha megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése sérti a GDPR rendelkezéseit. Az érintett bírósághoz fordulhat, ha megítélése szerint a személyes adatainak nem megfelelő kezelése következtében megsértették a GDPR szerinti jogait.

11. Az érintett kérelmeinek teljesítése

Az érintett jogainak gyakorlásával kapcsolatos kérelmét TETT- nél, mint adatkezelőnél nyújthatja be, melynek teljesítése díjmentesen történik, kivéve, ha a kérelem egyértelműen megalapozatlan vagy - különösen ismétlődő jellege miatt - túlzó, valamint az érintett által a kezelt személyes adatairól kért további másolatokat, melyekért a kérelem tárgyában eljáró adatkezelő az adminisztratív költségeken alapuló, ésszerű mértékű díjat számíthat fel.

Az érintett jogainak gyakorlásával kapcsolatos kérelmek teljesítése - amennyiben kérelmét elektronikus úton nyújtotta be - **elektronikus úton** történik, kivéve, ha az érintett másként kéri.

A kérelmet TETT annak beérkezésétől számított 30 napon belül teljesíti, mely indokolt esetben 60 nappal meghosszabbítható.

Felhatalmazó levél

Tisztelt OTP Bank Nyrt.

7140 Bátaszék, Budai u. 13.

Megbízom/megbízzuk Önöket az alábbi megjelölt fizetési számlánk terhére az V./22-1/2025. számú szerződésnek megfelelően az alább megnevezett Kedvezményezett által benyújtandó beszedési megbízás(ok) teljesítésére a következőkben foglalt feltételekkel:

Fizető fél számlatulajdonos megnevezése:	Bátaszék Város Önkormányzata
Felhatalmazással érintett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	11746005-15414076
Kedvezményezett neve:	Társadalmi Ellenőrző Tájékoztató Társulás
Kedvezményezett fizetési számlájának pénzforgalmi jelzőszáma:	71800013-11119607-00000000

A felhatalmazás időtartama: a felhatalmazó levél kiállítását követő év december 31. napja.

a) a beszedési megbízáshoz okiratot nem kell csatolni.*
~~b) a beszedési megbízáshoz a következő okirato(ka)t kell csatolni*:~~
~~az okiratok megnevezése:.....~~

További feltételek*:

~~a) nem kerülnek meghatározásra~~
b) beszedési megbízásonkénti felső értékhatár a teljesítés pénznemétől függően:
79 158 000 Ft
~~.....devizanem ISO kódja*~~
~~c) benyújtási gyakoriság:.....(pl. napi, havi, évi)~~
d) fedezethiány esetén a sorba állítás időtartama legfeljebb 35 nap
~~e)~~ fedezethiány esetén részfizetés teljesíthető, ~~a részfizetés minimális összege a teljesítés pénznemétől függően:~~
~~.....Ft~~
~~.....devizanem ISO kódja*~~
f) a felhatalmazás csak a Kedvezményezett írásbeli hozzájárulásával vonható vissza.

Dátum: Bátaszék, 2025. április 09.

.....

Fizető fél számlatulajdonos aláírása a Pénzintézetnél bejelentett módon

BÁTASZÉK VÁROS ÖNKORMÁNYZATA BÁTASZÉK

A felhatalmazás Pénzintézeti nyilvántartási száma: 15411096202504050946 20

OTP BANK Nyrt.

Dátum: Bátaszék, 2025. 04. 09. .....

Pénzintézet aláírása Machán-Kiss Gyöngyi

Bátaszéki Közös Önkormányzati Hivatal
7140 Bátaszék, Szabadság u. 4.

KIVONAT

Bátaszék Város Önkormányzat Képviselő-testülete 2025. február 12-i ülésének jegyzőkönyvéből

Bátaszék Város Önkormányzat Képviselő-testületének 34/2025.(II.12.) önkormányzati határozata

a 2025. évi TETT támogatás felhasználásáról

Bátaszék Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a TETT támogatás 2025. évi felhasználását az alábbiak szerint hagyja jóvá:

Működési költségekhez történő hozzájárulás: 79.158.000 Ft, azaz Hetvenkilencmillió-százötvennyolcezer forint.

Határidő: azonnal
Felelős: dr. Bozsolik Róbert polgármester

Határozatról értesül: Glöckner Henrik társulási elnök
Bátaszéki KÖH Pénzügyi Iroda
Bátaszéki KÖH Városüz. Iroda
irattár

kmf

Dr. Bozsolik Róbert sk.
polgármester

Bátaszék Város Önkormányzat Képviselő-testülete * 1. * Bátaszék

Dr. Firle-Paksi Anna sk.
jegyzőt helyettesítő aljegyző

A kivonat hiteléül:
Bátaszék, 2025. február 12.
Havasi Szilvia
főelőadó

Bátaszéki Közös Önkormányzati Hivatal * 12. *